



045 29 აგვისტო

ვასი თემი ზაური



თბილის წიგნის მაღაზიებში ისულება

გ. მ. თუმანიშვილის წიგნები

Характеристики и воспоминания

(А. Казбекъ.—Зур. Антоновъ.—А. Цагарели.—Кн. Раф. Эристовъ. кн. Ил. Чавчавадзе.—Г. Н. Сундукианцъ. Максимъ Горкій.
Воспоминанія объ основаніи постоянной грузинской сцены и пр.)

3 Выпуска, ц. каждого 50 к.

„ЗМІЛІБІ“-ს

წიგნის მაღაზიაში ისულება

	მ.	ბ.
რიონეტია. ქრებ. ხრამებაშიანის I ნ.	30	
" " II ნაწ.	40	
არამეტიგის სახელმძღვანელო მასივე.	80	
ქართული წერის ღერას მირიანაშვილის	40	
ნაკ. ბარათაშვილის დექტერი და წერილები დ. კრის		
ჭავჭავაძის ინიციატივით, იდ. ჭავჭავაძის ქრისტ. წერილით და იუ. გრძმართდის დემბით.	40	
იმერეთის მეფე სალომენ, ბ. ხახუნაშვილის	25	
რაჭა, სოსიეთ მერგვილის	20	
აღესტი, ბერება აგაბის	10	
სიმღერა აგაბის	15	
იდ. ჭავჭავაძის რეკლიმი დექტერი	15	
ბაშანებები, აგაბის	30	
სმშაბლონსათვის თავდადებული	40	
რესთ დამურტებას ქართულობი	20	
ათა მთართობა, ავტო მაჭვარიანის	20	
იათნა, ნ. ნაკონაძის	20	
ხადხურა ვეგის ტეატრი	10	
დიდი ვეგის ტეატრისა მშენებელის ქადა	3	
გულერების დამურტებას	50	
უზბების სრული თეატრების ერთ ტომად	3	
დექტერთხო საბა რომელინის	3	
დექტერთხო ქართულ-რესტურა ბადაშვილის	50	

დექტერთხო ქართულ-რესტურა ევფიანას	50
დექტერთხო რესტურა-ქართული სახელის	20
ჩუბინაშვილის რესტურა-ქართული	2
დმითებულის (მთლი კანონა)	40
ქართულის ტომა, სერათ. ალი.	1
აღდება, ცოდნის ტომა	1
საქართველოს გეოგრაფია, განუტიას	2
სერგეი შესხის ახალულება	1
მათი გურიულის თხზულება	1
ავტო წერილის თხზულება I და II ტომი	2
თავ-გადასახლი, მისიევე	1
რათვე ერთისავის თხზულება	1
ი. ეგლიშვილის თხზულება	60
სერგარეულ ქართულ საქმეებისა	50
დაბლი ს. სერგარეულისა და სურათებული	25
ქათ დაბლი და სომეხია მეტიერნი იდა	
ჭავჭავაძის	30
ზღაპრები და სერათებული ედით I ტომი	25
ზღაპრები ტომი მერიე	1
შიდლერის ხაეზია იუ. გრძმართდის	20
ფქარები დექტერი	40
ნძირალი, ბაქ. გორგაძის	25
ბუნება და ცხელურება, ი. დესაზაშვილის	60
აქემილის უსილენტორი ქართული	

მსურელთ დაუკონტაბლივ გაეგზანება ფას და
დეპიტ ფოსტით. მოილის, წიგნის მაღაზია „ცოდნა“
მაღაზის პატრონი ხოსკო მერკვილაძე



ომარ თბილი ცხოვრება

№ 34

№ 34

ა 3 0 6 ა, 29 ა 3 0 6 ტ ღ

1910

29 აგვისტოს 1910 წ.
ფ ხ ი ზ ლ ა დ, ა ს სიტუაციით აურთხილებდნ
კონსულ ებო. ძევე რომში მთელის ერთს
უმაღლეს გამგებელთ; ამავე სიტუაციით მიუ-
მართავთ ჩენის თეატრის მესვეურთ...

თეატრი ცხოვრების სარკავო, რომ ამბო-
ბენ უაზროდეთ არ ამბობონ...

კარგად დაყენებული თეატრი ყოველთვის
იმას ცდილობს, ცხოვრების სინამდვილეს გაუხ-
დეს სარკედ, დააქმაყოფილის ერთს სულიერ-
გონებრივი მოთხოვნილება.

თუ თეატრი მაყურებლის სულის და
გულს ვერ მოჰქიბლავს სინამდვილის ხელოვ-
ნურად ჩვენებთ, სიმართლის განსახიერებით,
ცხოვრების სისწორო სკუნაზე გადატანთ, —
ასეთი თეატრი საზოგადოებას ვერ მიიჩიდავს
და საბოლოოდ სახელსაც გაიტეს...

ვიღრე ქართული თეატრი თავის ნამდვილ
დანიშნულებას არ შეიგნებს, სახელდობრ იმას,
რომ იგი სარკე უნდა იყოს ქართველი ხალხის
ცხოვრებისა, ერთის მხრივ, და საკუმბრიო
იდეთა გამარტლებელი, —მეორეს მხრივ, მა-
ნამდე იგი მყიდრ ნიადაგზე ვერ დამყარდება...
ქართული თეატრი მტკუცე ეროვნულ ნიადაგს
უნდა დაადგეს: მერპომენის ქართულ ტაძარ-
ში ქართულ სიტუაცითან ერთად სულიც ქარ-
თული უნდა ტრიალებდეს. ქართულმა სცენამ
მთელი თავისი ძალობრნე, უმეტესად, ჩენის
ცხოვრების დასურათებას უნდა მანადომოს.
უბრალო, ჩვეულებრივი პიესები, უცხოური-
დან „გადმოჩიტორთულებული“, ჩენის თეატ-
რის მაყურებელს ვერასცერს მისცემს ერთი
იმიტომ, რომ არის ტრიარტია და ბურეუზია
იმავე პიესას სხვა თეატრებში, უმეტეს შემთხ-
ვევაში, უკეთესად დაღმულს ნახავს და მეო-
რეც — ქართველი მდაბიო და საშუალო წოდე-

წლიურად 5 მ., ნახვაზ წლით 3 მ., ცალკე
ნომერი 10 კ. ხელის მოწერა მიღება დრ. საზ.
კანტორაში ისახებ მიერაზოლთან თიფლის.
Редакция „Театри да Чховребა“

ის. იმადაშვili
ხელ მოუწერებული წერილები არ დაიძებდება.—
ხელთანაწერებით საქართველისამებრ შესწორდება,
—რედაქტორთან პირისამი მოღაპარება
შეიძლება შეადლოს 12—2 ს და საღ. 6—7 ს.

ტარეფიზი № 862

საზრდოობ 30 წელი

ბის ხალხის სულის და გულს საზრდოობ 30 წელი

დღის ჩენი თეატრი ნასულრალით საზრ-
დობას ასცდეს, ნაღვილი სიღეური სულით
გაიღინითოს და საერთო მიმდინარეობაში თა-
ვისა შესველებამაც ხაზისმათ ადრინის. თუ ს-
კუთარი ძალითია არ აღიტურა იგი, ყოველ-
ოვის უკან ჩამორჩენილი მაჩანაბალი იქმნება.
ჟარივისცემის მხალედ სულით ძღიერსა და თვათ-
შემთხვევის გეგვინის...

ერთ მური საჩეკისორი შენიშვნაც.

ყოველ ერს, ყოველ ხალხს, ყოველ თემს,
ყოველ პიროვნებას კილო ლაპარაკისა, მიხე-
რა-მიხებრა, საირული, ღმილი, სკული და
სხ. განსაკუთრებული, თავისებული აქვს და
ამიტომ, თუ ქართული სკუნის ქართველი მსა-
ხიობი ყოველივეს ისე არ აღდევდავს, როგორც
ამა თუ იმ ერის სულიერ-ხორციელი თვესება
მოითხოვს, თუ ქართული პიესის წარმომდგე-
ნი მთელს პიესას ქართულის სულორული არ
ამოავირისტებს, — ასეთი წარმომდგენა კვალს
ვერ დააჩინებს. ისტორიულ პირის წარმომდ-
გენს რომ არა-ისტორიული ტანისამოსი ჩაუ-
ვათ, ქართველი გლეხის მაგივრ რომ რუსის
გლეხი გვიჩვენთ, ევროპიულ გრაფინია-გრან-
დამას, გრაფისა და ჯენტლემენის ნაცვლად
გაუთლელი, ხელკ ვინმე, ანუ უკანასკნელი
პირევლთა ნაცვლად, რასაკვირველია, სამწუ-
ხარო ფიქრთა მეტს არას აღვიძირავს.

ამიტომ ჩენის სკუნის მუშავი კიდევ
ერთხელ მოვაგონებთ ბევრჯელ თქმულს და
მტკუცე დათხოვლით, რომ აღარ გვიჩვენონ:

1. რდების უცდიანარობით ენა-დაბჭედა და
შეგებნებლით თავ-გზა დაგარეულია ქრისტია;
2. ქართულს წარმოდგენშია არა ქართულს კილ-
ოს და სიტუაციით დამარაკია.



რუს კურაზ

ი ა კ ო ბ გ თ გ ე ბ ა შ ვ ი ლ ი

აღმართს დალმართიც აქვსო, — ტყუილად
არ აშიობს ანდაზა.

ჩაგრულსა და უფლება ახდილ ერთ რომ
ისეთი შეილები არა ჰყავდეთ, როგორუც ჩვენი
ერის ღირსეული შეიღილი — იკანბ გოგგბაშვი-
ლია, მაშინ ხომ წყალწალბულნი იქნებოდენ...

ქართველ მოლვაშვეთა მცირე გუნდს აკად
კოგებაშვილის სახელი ბრწყინვალე შარავნდე-
დით ჰმოსავ... .

წელს ორმოცდა წეთა წელიწადი შესრულ-
და, რაც ეს მადლიანი, ღრმა რქმენისა და
მტკიცე მაზრე კაცი ერთი საკეთი ღლიად მო-
ლაწერობს...

იკანბ გოგგბაშვილი შთამიშავლიბით
გლეხია, სასულიერო წილებისა; მაგა მისი სკი-
მონი იყო გორის მაზრის სოფ. ვარიანის მოძ-
ლვარი, დედა — მაგდანა, გლეხის ქალი. დაბადა
1840 წ. 15 ოქტ. პირველდაშვილით სწავლა

მიიღო თბილისის სასულიერო სასწავლებელში,
შემდეგ სემინარიაში დამთავრია კურსი 1861 წ.
აქედან მთავრობაშ კიევის აედემიაში გა-
ზავნა.

უნდალესი სწავლის ბრწყინვალე გა-
თვების შემდეგ გამწერებულ იქმნა ჯერ თბი-
ლისის სასულ. სემინარიაში მასწავლებლად,
შემდეგ სსსულიერო სასწავლებლის შედამხედვ-
ლად. 1873 წ. ჩამოშორდა სამსაწავლებლო
ასპარეზს. მისი მასწავლებლობის ხანა იდეურად
შესანიშვნევია და სწორედ ამ მიზეზითაც ჩამო-
შორეს სასწავლებელს.

ერის სიყვარულით აღჭურვილმა იაკობმა
სასწავლებლის გარედ ძალილნე გოიორკეცა,
დაბრეკოლებათ არ შეუდრეა, — ეს არის თვისე-
ბა შინაგან ძალილნით აღსინე ყოველი კა-
ცისა, — და თავისი სააღმზდელო შრომა სას-
წავლო წიგნთა გამოცემით განაგრძო...

იკანბ გოგგბაშვილმა რომ სახელმძღვან-
ლოების გამოცემა დაწყო, ქართველებში ან-
ბანიცა არ მოიპოვოდა, არამ თუ წესერი
სახელმძღვანლო, ამ ნაკლს მიაქცია ყურად-
ღება იაკობმა და ანბანის გამოცემის შემდეგ,
გამოსცა „უწევის ჭარი“ (1869 წ.), შედეგ
„დედა ქნა“ (1875 წ. პირველად). ამას გარდა,
როგორც ნამდევილ იდეურ მებრძოლ-მუშაქს
შეკვერის, იკანბ მესამოცე წლებიდან მოყ-
ლებული, სიტყვით თუ საქმით შეუძრეველიად
და დაუღალავდ მუშაობს. ზემორე დასახელე-
ბულ სახელმძღვანლოებს გარდა, შედგნილი
აქვს რუსული ენის შესასწავლი წიგნებიც:
„Рус. слово“ I—II, მეოთიცის სახელმძღვა-
ნელო, სხვა და სხვა კრებულები; გურანალ-გა-
ზეთებში გაფარტულ ვრცელ წერილებს სხვა და
სხვა საგნებებს ხომ ინგარიში არა აქვს.*)

იკანბ გოგგბაშვილის ლაცლი, როგორც
მწიგობრისა და მოქალაქეს, შთამიშავლიბის
აღმზრდელ-მასწავლებლის, ქართული მწი-
გობრიბის გაფრცელების პირველი საფე-
ხურის და ერში სინათლის გამაცემ-მდებლისა,
ფასდაუდებლია და ლირს-სახსეპარი...

ამ ემად იკანბ გოგგბაშვილი 70 წლი-
საა, ჯანმრთით საცხე და ისევე შეუძრეველიად
მომუშავევ, როგორც დაწყო...

დღიულაც, რომ ჩვენს ერს უფლება აქვს
ამგვარი შვილით იმაგოს...

ქართველ სასოგადოებას ჰსურდა ზისი
მოღაწეულის იუბილის გარდახდა, მაგრამ ეს
თვითონ ღრმად დამსახურებულმა მოღაწემ —
იკანბ გოგგბაშვილმა — არ ისურვა...

სალაშ ვეძენით ჩვენს ძეირფასს მოამ-
გეს, აღმზრდელ-მასწავლებელს და ვუსურევებ
დღევარებელიანა-ჯანსაღობას მთელის ერის საკუ-
კოთილდეოთ და თავისდა სასახლოდ...

○—○

*) წელს გამოვიდა ცალკე წიგნიდ მისი ნაწერე-
ბის ვრცელი ტომი, რომლის გაცნობასაც ვურჩევთ მე-
თველთ.

○—○



ა. ზანზიაშვილი და ი. გრიშაშვილი

უკოდგომა

უქმოდგომის ქარი პქრის...
სკვდით სავსე წვიმა სტრის
და სოსანი შეარედ სტრის,
მისცემია ველი ძილის...
შეუსუსტდა ფერი მტილს,
მოსთქვამს ჟაში მუხის ძირს:
კორდს არიდებს დაესილს პირს.

სულის კვერა პხდება ტყეს.
სუ!.. ცრემლები სცვივა ხეს.
შეელის ნუკრი ღამეს ბნელს
შორს გაუტბის სალსა კლდეს.
გამხმარ შტოსა ვინა სტეხს?—
გრიგალია მთებში ქს.
სტვენს, სისინებს, ზათქით პქრის,,
სცივა მდელოს... სუსი სცემს!

ი. გრიშაშვილი

კვდები... ვაიმა!..

მნათობი სალ-მოებს მიეფრა, მაისის დილავ,
მწუხრის სამსხვერპლოდ გადი შელა შენს ფერთა ქვეშე;
ღრუბელთა სრიალს ვერ გააპობ, ვერ დამიჩრდილავ,
ჰიმნი გლოვისა არ არსებობს ჩემსა გარეშე.

მო, მანუგეშე!

მთაო, მალოლო!
თავისუფალო,
მაგრამ საბრალო...

მო, გამილიმე!

ამური ცელქი შენს სამოთხის მეტრდე დავკარგე,
ჰანგად ჩამოვჭმებ აპოლონის ფერადი ქაბრი;
მე შენს ტუჩებზე საუკუნო კოცნა მოვკარგე,
კოცნა უმწიველო, ეით უსაზღვრო მგონის სიზმარი.
ფოთლებ შემხმარი

ხე, ალევისა ხე,
ვით შენი სახე,
გულის ჩავისახე,
ავაცუმციმე.

მე ყვავილი ვარ, ზღვის ყვავილი, სნეულად მყოფი,
ვსკუნები და მხლოდ სადრდელად თან ის მიმყვება,
რომ ვერ ვიმრავლე, ვერ დაესტოვე ჩემი ნაყოფა,—
იესო, ლვთის ქევ! ჩაშ ჩემდგომ ვნ, ვინ დარჩება?

აგერ ოცნება

ეტლს მოაქროლებს:
მე აქ მაბრძოლებს,
შენ გაგიყოლებს.

კვდები... ვაიმე!

ი. გრიშაშვილი



ა. კორსინი და ლევ ტოლსტოი მეუღლით

მას შესახებ, თუ რა მნიშვნელობას გაძლევ ასეთ შემუღლასარულ დაწერის—სხვა ტრიას უფრაctions ტრიას და წმინდას გაცნობას—სადაც ისეის, რომელსაც სეფოდის გადასაცნობის გამო არ შეძლია გააგრის ეფექტურების შემცირებას და იგუნდება ასეთ მშეგნივრად დასრულობულის, როგორც იყენია ბეჭდოვნის სურათებას, და ისეთ საინტერესო გარემოებას სასიამო, როგორც თქმის დამტკიცა, მაშინ ეს წინამდებარებულ ასეთების დადგენილობას და მიატანა სრულად თანავალობისათვის მდგრადი შემთხვევას და კუსურების ძალით გაზრდადესას სილეზი.

გულწრფელის პარაფისტებით ლევ ტოლსტოი.

ეს წერილი საქართველის იმის გასაზიარებლად, თუ რა მნიშვნელობა აქვს საბათისოების ქნა კარ სინა ს დაწერის. მით უშემოს, რომ სიტარი ქალაქის პრეზიდენტის აზრით ქნა კარ სინა მშეგნივრად მატერიალ და სამართლას და სურათების აქციას გამოცდიდა მოსკოვებიდან სეფოდისა (ДЕМОНСТРАТОРЪ) ძალით გადასაცნობის განთვალისწინებამათ.

ქნა ა. ა. გორესხის თანადასხმა დაბაჯენულა; იგრა ჭალა განვრანდ-დევარუნის გართისტის, რომ ქლიფი გაჟირიას სამეცნიერების დიდის მთავრის მიხეილის დროს ასრულებდა გაჟირიას თანამდებობას. ქნას გარესახის ენაგებლად-ქლაური განხათლება მიიღო. ბავშვისამაგნებ იგრა იზრდებოდა სან ჩარზში, სან ანდიაში. სხვათ შორის, დაშმიზება გადასაცნობის შემთხვევას შემცირებამათ. სანამ შემცირება დამტკიცად ქადაგის მატერიალისათვის ასაკის თანამდებობას მომდევნობის შემცირებამათ.

ყრუ სოფელი

სცენები 3 სურათთ გდებთ ცხოვრებიდნ.

გოგია, რაც დავვემართება, დაგვემართოს. მთელ ჩემს სიცოცხლეში მის საწყლო უურა ხმა ვერ დავრჩებით?! ახალი არჩევნები რომ იქნება, ყველამ ერთხმათ დაეიძახოთ: არ გვინდა, არ გვინდა და მოგაცილებენ, გა რა იქნება.

ხმა ხალხიდან. თუ ყველანი ერთი პირის ვიწერებით, არც მისი გამოცვლა გაგვა- შირდება,

1 ახალგაზ. (ათენისან) შენ დიდი ეშმაკი ცაცი ხარ, სეფე. არა, ერთი ის მოყვევი... ქვერი ფრისიერს რომ მიიღებ ერთ ღმენს. რომ გორც გამომგვცეს, გირინენს არა? (სიღადი)

სეფე. (დარცემნადა) ერთი თევენც რომ გიყვარო სეფებას გამომონება, ბატონი! ამ პატიოსან ქალაბატონებს მართალი ეგონებათ.

2 ახალგაზ. (იცისას) არა, ტყულია, შენმა შემ! გიცნობთ, გიცნობთ, რაც შეილი ბრძანდები, ჩემი სეფე!

სეფე. არა, ღმერთმანი. მოგონილია. ფრისიერს მაგას როგორ კვადრებ.

1 ახალგაზ. ახლა რომ არ კადრებ, ეს ჩენენც ვიცი; როდესაც ჰყალრე, მაშინ ძანლაზათანათ დაგზილებს გვერდები, ახლა, რა თქმა უნდა, ვეღარ გამდევა.

სეფე. მოგონილია, ბატონები, მოგონილი! (ჭაღაშვილების) თევენ მაინც არ დაჯეროთ, ქალაბატონები! ჩემდა საუბრულოს ერთხელ გაეხსუმერე და, ვინ იცის, რაგი არ შეიხსებს და რათ არ გადაკეთეს. სახლში მიხტომას როგორ გაფერდეავილი?

3 გლეხი. (მეორე ჭაღუფან) დღეს რომ უეკუარია აქ, ნეტავი რა უნდა გამოგვიცაბლოს?

4 გლეხი. რა უნდა გამოგვიცაბლოს და თავის იჯახის დაქცევა და დალუპვა, რაღაც ედონიკა არის დაძირნილი და უნდა შემოიტონოთ.

ნიკო. (გამოხმაურებული შემორე ჭაღუფი) რაო, რაო?! რის ედონიკა, რა ედონიკა? როდის იყო რომ დაგვაცალა და არ გადაგვაზდევონა, რომ ედონიკა დაძირნილიყო.

4 გლეხი. მე რა ვიცი, რისი ედონიკა, მარა მისა მწერალმა კი ასე თქვა წუხელ საღამოს.

მაღის კულტურის, სილუელის და სამეცნილო წელის

ქ ა რ ხ ა ნ ა

ე. ლ ა რ ი ძ ი ს დ ა მ ხ - ს

თბილისი, გოლოვინის პროსპ. № 6 ტელეფონი № 411.

ჩ ვ ე ნ ი ე ა რ ხ ა ნ ი ს ლ ყ ა ლ ი

შზადდება მხოლოდ ბუნებრივ. ქიმიურად დაწმენდილ, ხილის წვნით და საუკეთესო ხილეულის ზარბათით გამოხდილის წყლითა და წმინდა შაქრით.

წეალი შეადგეს გაუმჭვოს კური „ვაკეშის“ მანქანებით სტეკადისტის სელმძღვნელისთვის

შეშემარი ადეილად დარწმუნდება. რომ ჩექინი ქარხნის



■ მ თ ვ ე ნ ი ს დ ა რ ხ ა ნ ი ს ლ ყ ა ლ ი ს ა ს ა მ ხ - ს ■

და თბილისის სამეცნილო განვითარების ანალიზითან

— მისი კარგი ღირსება დაფილდოებულია —

შეიტომაც ჭანმრთელის გულისათვის ქს ჭარხას უჩენენ ბბ. მომსმარებელთ, უურადღება მიაქციანს, რადგან ზოგიერთი გატერია წევნის სახელით სხვა ქარხნების უფრო ააფს და მიმსგავსებულ წეალს ასადგენ.



მოთხოვთ გვილებან **ე. ლ ა რ ი ძ ი ს** და ამხანაგობის ლ ყ ა ლ ი

და აგასთან მიაკოით ზ უ რ ა დ დ ე ბ ა

დაფილდოვებულია ოქროს და ვერცხლის დიდი მენდლით

— ა რ ა დ დ ე ბ ა —

10 -- 10

ქურნალი „თეატრ, და ცხოვ.“ ბეჭდას განეხადებებს

Тифлисский Казенный Театръ

Отъ 29 авгу́ста до 8 сентя́бря

НАУЧНО-ПОПУЛЯРНАЯ
ГЕОГРАФИЧЕСКАЯ
ЗНАМЕНИТОЙ РУССКОЙ ПУТЕШЕСТВЕННИЦЫ

ЛЕКЦИИ

А. А. Корсины

Лекции эти прошли въ Москвѣ, Нью-Йоркѣ и
Парижѣ по нѣсколько разъ съ большими
успѣхомъ. Картины будуть иллюстрированы
при сильномъ электрическомъ освѣщеніи (бо-
льше 50 амперъ) на громадномъ экранѣ, опыт-
нымъ Московскимъ демонстраторомъ А. И.
ЕФИМОВЫМЪ.

НАЧАЛО ВЪ 8¹/₂ ЧАС. ВЕЧЕРА

Цѣны мѣстамъ значительно уменьшены

Ученнические билеты будутъ выдаваться за 1/4 часа до
начала по 40 коп.

Уполномоченный М. А. МЕНЛЕРЪ.

* * * * *

ნაკადული

საქართვ. სურათ. ფურნალი
წლ. VI

24 წიგ. მყირე წლი — თვის 12 მთბრ — თვის

4 პრემიით წლ. 5 მან., ნახვარი წლით 3 მან. რედ.
ნაკადული გამომცემით 3. ი. თურქეთშვილი

* * * * *

ახალი გენ.

უმველედ. საპოლიტიკ სალი-
ტერ. გაზეთი. წლიურად 7 მან.
ნახვარი წლით 4 მან. საზოგარ-
გაძლი 14 მან. ნახვარი წლით
7 მან. რედაქტ. გამომ. გ.
ტერზელაშვილი აღრესი: Тиф-
лисъ, тип., „Шрома“, Кал.
Кон. Цуладзе.

* * * * *

სახალ. გენ.

უმველედ. საპოლიტ. სალი-
ტერ. გამუცემა, კვირული
სურათებინი დამატებით წლი-
ურად 8 მან. ნახვარი წლით
4 მან 50 კ. რედაქტ. გამომ-
ცემლი დ. ხრამელაშვილისა
აღრესი: Тифлисъ, Боль-
шая Ванская ул., № 12,
Сем. Пашалавили.

* * * * *

ჯავილი საყმაწვილო
სურათებინი უურ. XXI წ.
წლიურად 4 გ. თოთ წიგ. 40 კ.
რედაქტორ-გამომცემლი ან.
თ. წერეთლისა

ქართველია შორის წერა-კიოხვის გმიშვრულებელ საზოგადოების გამგეობა
აუწყებს, რომ დაუციწყარის მგლსნის

ილია გრიგორის ძეს
ჭ კ ვ ჭ კ ვ რ ე ი ს

ტრაგიული გრიგორიალების სამის წლის თავზე, კვირას, 29 აგვისტოს,
მთაწმინდაში, მან დავითის ტაძარში გადასდილი იჩნება წირვა-და საფ-
ლავზე—პანაშვილი განსვენებული პოეტის სულის მოსახსენებლად.

ქართული თეატრი

ეპიტული მარეოდგენის

სეზონი დაიწყება

19 ეკენისთვეს 1910 წ.

რ ე ბ ი ს ი ს ი ბ ი ყ თ კ ე ლ დ ლ ე ბ